

ΙΕΡΑ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΜΕΣΟΤΑΙΑΣ ΚΑΙ ΛΑΥΦΕΩΤΙΚΗΣ
ΙΕΡΟΣ ΝΑΟΣ ΑΓΙΟΥ ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΜΑΡΚΟΠΟΥΛΟΥ ΜΕΣΟΤΑΙΑΣ

ΚΥΡΙΑΚΗ ΙΑ΄ ΤΟΥ ΜΑΤΘΑΙΟΥ

Ἡ παραβολὴ τοῦ ἀγνώμονος δούλου
Μητροπολίτου Σουρόζ Αντωνίου Bloom



ΧΑΡ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ & Α. ΚΟΥΜΠΗ, ΜΑΡΚΟΠΟΥΛΟ ΜΕΣΟΤΑΙΑΣ Τ. Κ. 19003
ΤΗΛ. / ΦΑΧ: 22990 40040, e-mail: ag.nikolaosmark@yahoo.gr
ΙΣΤΟΣΕΛΙΔΑ ΝΑΟΥ: <https://agnikolaosmark.gr>

Κ Υ Ρ Ι Α Κ Η 2 0 Α Υ Γ Ο Υ Σ Τ Ο Υ 2 0 2 3

✿ Σαμουήλ προφήτου (1144 π.Χ.).

✿ Λουκίου μάρτυρος του βουλευτοῦ (γ' αἰ.).

Ἡ παραβολὴ τοῦ ἀγνώμονος δούλου

Μητροπολίτου Σουρόζ Αντωνίου Bloom

Εἰς τό ὄνομα τοῦ Πατρός, καί τοῦ Υἱοῦ καί τοῦ Ἁγίου Πνεύματος.

Κυχνά οἱ ἄνθρωποι τालαιπωροῦνται ἀπό τὸ ἐρώτημα: πῶς μπορεῖ κάποιος νὰ σωθεῖ; Καί βρίσκουμε σ' αὐτὸ τὸ ἐδάφιο τοῦ Εὐαγγελίου, ὅπως σὲ μιὰ ὀλόκληρη σειρὰ ἀπὸ ἄλλα, μιὰ τόσο ἀπλή καὶ συγκεκριμένη ἀπάντηση. Ἡ σωτηρία σας βρίσκεται στὰ χέρια σας: συγχωρῆστε – καὶ θὰ συγχωρηθεῖτε. Καὶ τὴν στιγμή πὺν θὰ ἔχετε συγχωρηθεῖ, σημαίνει ὅτι ἡ αἰώνια ζωὴ εἶναι ἀνοιχτὴ γιὰ σᾶς.

Κτὸ σημερινὸ Εὐαγγέλιο ὁ Χριστὸς μᾶς μιλάει γιὰ ἕναν ἄνθρωπο πὺν ὄφειλε ἕνα τεράστιο χρηματικὸ ποσὸ στὸν κύριό του ἀλλὰ δὲν εἶχε τὰ μέσα νὰ τοῦ τὸ ξεπληρώσει κι ὁ κύριος τοῦ τὰ διέγραψε ὅλα γιὰτὶ τὸν λυπήθηκε. Φεύγοντας αὐτὸς ὁ ἄνθρωπος συνάντησε κάποιον ὁ ὁποῖος τοῦ χρωστοῦσε ἕνα μικρὸ χρηματικὸ ποσὸ, κι ἄρχισε νὰ ἀπαιτεῖ τὴν πληρωμὴ του χωρὶς ἔλεος. Ἀκούγοντας αὐτὸ ὁ κύριός του, εἶπε: Ἐγὼ σοῦ συγχώρησα ἕνα τεράστιο χρέος, πῶς μπορεῖς ἐσὺ νὰ μὴν συγχωρεῖς στὸν ὀφειλέτη σου αὐτὴ τὴν μικρὴ ὀφειλή; Μὲ τὸν ἴδιο τρόπο περιμένουμε ὅτι μὲ μιὰ λέξη συγ-

Κυριακὴ ΙΑ' του Ματθαίου

ΤΟ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ (Ματθ. ιη' 23-35)

Θίπεν ό Κύριος τήν παραβολήν ταύτην· Ωμοιώθη ή βασιλεία τῶν ούρανῶν ανθρώπῳ βασιλεῖ, ός ήθέλησε συναραι λόγον μετά τῶν δούλων αὐτοῦ. Ἀρξαμένου δέ αὐτοῦ συναίρειν προσηνέχθη αὐτῷ εἰς όφειλέτης μυρίων ταλάντων. Μή έχοντας δέ αὐτοῦ ἀποδοῦναι ἐκέλευσεν αὐτόν ό κύριος αὐτοῦ πραθῆναι καί τήν γυναῖκα αὐτοῦ καί τὰ τέκνα καί πάντα όσα εἶχε, καί ἀποδοθῆναι. Πεσῶν οὖν ό δοῦλος προσεκύνει αὐτῷ λέγων· Κύριε, μακροθύμησον ἐπ' ἐμοί καί πάντα σοι ἀποδώσω. Σπλαγχνισθεῖς δέ ό κύριος τοῦ δούλου ἐκείνου ἀπέλυσεν αὐτόν καί τό δάνειον ἀφήκεν αὐτῷ. Ἐξελθῶν δέ ό δοῦλος ἐκείνος εὔρεν ἕνα τῶν συνδούλων αὐτοῦ, ός ὄφειλεν αὐτῷ ἑκατόν δηνάρια, καί κρατήσας αὐτόν ἐπιγιγε λέγων· Απόδος μοι εἴ τι ὄφείλεις. Πεσῶν οὖν ό σύνδουλος αὐτοῦ εἰς τοῦς πόδας αὐτοῦ παρεκάλει αὐτόν λέγων· Μακροθύμησον ἐπ' ἐμοί καί ἀποδώσω σοι. Ὁ δέ οὐκ ήθελεν, ἀλλά ἀπελθῶν ἔβαλεν αὐτόν εἰς φυλακὴν ἕως οὔ ἀποδῶ τὸ ὄφειλόμενον. Ἰδόντες δέ οἱ σύνδουλοι αὐτοῦ τὰ γενόμενα ἔλυπήθησαν σφόδρα, καί ἐλθόντες διεσάφησαν τῷ κυρίῳ ἑαυτῶν πάντα τὰ γενόμενα. Τότε προσκαλεσάμενος αὐτόν ό κύριος αὐτοῦ λέγει αὐτῷ· Δοῦλε πονηρέ, πᾶσαν τήν ὄφειλήν ἐκείνην ἀφήκά σοι, ἐπεὶ παρεκάλεσάς με· οὐκ ἔδει καί σέ ἐλεῆσαι τὸν σύνδουλόν σου, ὡς καί ἐγώ σε ήλέησα; Καί ὀργισθεῖς ό κύριος αὐτοῦ παρέδωκεν αὐτόν τοῖς βασανισταῖς ἕως οὔ ἀποδῶ πᾶν τὸ ὄφειλόμενον αὐτῷ. Οὕτω καί ό Πατήρ μου ό ἐπουράνιος ποιήσει ὑμῖν, ἐάν μὴ ἀφῆτε ἕκαστος τῷ ἀδελφῷ αὐτοῦ ἀπὸ τῶν καρδιῶν ὑμῶν τὰ παραπτώματα αὐτῶν.

χώρησης ἀπ' τὸν Θεό, οἱ πύλες τῆς αἰώνιας ζωῆς μποροῦν ν'

Κυριακὴ ΙΑ' του Ματθαίου

ανοίξουν για μᾶς, ἀλλά ἐμεῖς κλείνουμε αὐτὲς τὶς πόρτες – τὶς μικρὲς πόρτες αὐτῆς τῆς ἐφήμερης ζωῆς, σ’ ἓνα ἄλλο πρόσωπο. Σὲ τί μποροῦμε νὰ ἐλπίζουμε;

Τὸ Εὐαγγέλιο λέει σ’ ἓνα ἄλλο σημεῖο: μ’ ὅποιο μέτρο μετᾶμε, μὲ τὸ ἴδιο μέτρο θὰ μετρηθοῦμε. Στοὺς Μακαρισμοὺς λέει: εὐλογημένοι εἶναι αὐτοὶ ποὺ συγχωροῦν, γιατί κι αὐτοὶ θὰ συγχωρηθοῦν, καί στήν Κυριακή προσευχή: συγχώρησέ μας ὅπως συγχωροῦμε. Πόσο ἀπλὰ φαίνονται ὅλα, κι ὅμως πόσο δυσκολευόμαστε. Θὰ ἦταν ἀπλό ἂν οἱ καρδιές μας ἀνταποκρίνονταν στήν λύπη, στήν ἀνάγκη· εἶναι δύσκολο γιατί οἱ καρδιές μας μένουν σιωπηλές. Ἀλλὰ γιατί συμβαίνει αὐτό; Ἴσως νὰ μὴν ἦταν ἔτσι, ἐπειδὴ, ὅταν κάποιος φέρεται ἄσχημα, πάντα θεωροῦμε ὅτι εἶναι κακός ἄνθρωπος, χωρίς νὰ συνειδητοποιοῦμε ὅτι ἓνας ἄνθρωπος θέλει τόσο πολύ νὰ εἶναι καλός, θέλει τόσο κάθε λέξη του, οἱ σκέψεις του κι ἡ καρδιά του νὰ εἶναι ἀγνές, οἱ πράξεις του νὰ ἔχουν ἀξία, ἀλλὰ ἀπλὰ δὲν ἔχει τὴν δύναμη, μπλέκεται ἀπὸ παλιές συνήθειες, ἀπὸ τὴν πίεση τοῦ περιβάλλοντός του, ἀπὸ μιὰ ψεύτικη ντροπή, κι ἀπὸ τόσα ἄλλα. Καὶ συνεχίζει νὰ φέρεται ἄσχημα· ἀλλὰ θὰ μπορούσαμε νὰ τὸν ξεμπερδέψουμε. Μποροῦμε νὰ τὸν κοιτάξουμε, ὅπως θὰ τὸν ἔβλεπε ὁ Θεός, μὲ συμπόνοια, ὅπως θὰ μπορούσε κάποιος νὰ δεῖ ἓναν ἄρρωστο ἄνθρωπο ποὺ πεθαίνει ἀπὸ κάποια ἀσθένεια ποὺ θὰ μπορούσε νὰ γιатρευτεῖ ἂν μοναχὰ τοῦ δίναμε τὴν κατάλληλη θεραπεία.

Καὶ καθένας ἀπὸ ἐμᾶς μπορεῖ νὰ κάνει αὐτὸ ποὺ εἶναι ἀναγκαῖο. Κοιτάξτε κάποιον, καὶ σπλαχνισθεῖτε τον ἐπειδὴ μὲ τὸν ἓνα ἢ μὲ τὸν ἄλλο τρόπο εἶναι ἀδύναμος, ὀργισμένος, ἐκδικητικός, κακός. Σπλαχνισθεῖτε τον καὶ στρέψτε τὴν φωτεινὴ πλευρὰ τῆς ψυχῆς σας πρὸς αὐτόν, πέστε του ὅτι οἱ

Κυριακὴ ΙΑ' του Ματθαίου

πράξεις και τὰ λόγια του δὲν σᾶς ἐξαπατοῦν, ὅσο κακός κι ἂν
μπορεῖ νὰ δείχνει, γιατί ξέρετε ὅτι αὐτὸς εἶναι εἰκόνα τοῦ Θε-
οῦ, σπιλωμένη καὶ παραμορφωμένη, κι ὁμως ἐσεῖς στὸ πρό-
σωπό του προσκυνᾶτε τὸν Θεό, καὶ τὸν ἀγαπᾶτε σὰν ἀδελφό
σας. Κάνοντας αὐτὸ μπορεῖ νὰ σᾶς κοστίσει πάρα πολύ, ἀλ-
λά, ἂν μπορούσατε νὰ τὸ κάνετε μία ἢ δύο φορές, τότε θὰ
βλέπατε πῶς μπορεῖ ἓνα πρόσωπο ν' ἀλλάξει ἐπειδὴ πιστέ-
ψατε σ' αὐτό, ἐπειδὴ ἀποθέσατε τὴν ἐλπίδα τοῦ Θεοῦ σ' αὐ-
τό, ἄραγε σὲ τί κόσμο θὰ ζούσαμε – σ' ἓνα κόσμο ἀμοιβαίας
ἐμπιστοσύνης. Ἀλήθεια, πρέπει νὰ πληρώσουμε γι' αὐτὸ μὲ
τὸ αἷμα τῆς καρδιάς μας, μὲ δάκρυα συμπόνιας, μὲ τὴν ἀγω-
νία τῆς καρδιάς μας, ἀλλὰ τί χαρὰ θὰ ὑπάρχει ὄχι μόνον ἀνά-
μεσα στοὺς ἀγγέλους τοῦ Θεοῦ στὸν οὐρανό, ὅταν θὰ δοῦν
νὰ σώζεται ἓνας ἁμαρτωλός, ἀλλὰ καὶ στὶς καρδιές μας, ὅταν
ξαφνικὰ δοῦμε, ὅτι σὲ ἀπάντηση τῆς συμπόνιας καὶ τῆς ἀ-
γάπης μας, ἓνα πρόσωπο γέμισε μὲ τὸ φῶς τῆς αἰώνιας ζωῆς!
Ἀμήν.

(Πηγή: <http://kirigmata.blogspot.com>)



ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ

1) 🔔 ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ Θ. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΩΝ ΕΒΔΟΜΑΔΑΣ

Τετάρτη 23 Αυγούστου, Ἁγ. Νικόλαος Μαρκ/λου 7:00 π.μ.

Πέμπτη 24 Αυγούστου, Ἁγ. Μαρίνα Πόρτο Ράφτη 7:00 π.μ.

Σάββατο 26 Αυγούστου, Ἁγ. Νικόλαος Μαρκ/λου 7:00 π.μ.

2) ΑΠΟΓΕΥΜΑΤΙΝΗ ΠΡΟΣΚΥΝΗΜΑΤΙΚΗ ΕΚΔΡΟΜΗ

Ἡ Ἐνοριακὴ Φιλόπτωχος Ἀδελφότητα τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ μας
διοργανώνει **τὴν Τρίτη 5 Σεπτεμβρίου 2023** ἀπογευματινὴ
προσκυνηματικὴ ἐκδρομὴ **στὴν Ἱερά Μονὴ Παναγίας Φα-
νερωμένης Σαλαμίνας**. Τιμὴ εἰσιτηρίου 20 €. 🏰

ΧΑΡ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ & Α. ΚΟΥΜΠΗ, ΜΑΡΚΟΠΟΥΛΟ ΜΕΣΟΓΑΙΑΣ Τ.Κ. 19003, ΤΗΛ. / FAX: 22990 40040,
e-mail: ag.nikolaosmark@yahoo.gr, ΙΣΤΟΣΕΛΙΔΑ ΝΑΟΥ: <https://agnikolaosmark.gr>

Κυριακὴ 1ᾶ' τοῦ Ματθαίου